

Berkshire Hathaway
Northwest Real Estate

Parishioner:
Pam Zielinski
503-880-8034



WERNER
READY FOR everything

JERKY & SNACKS

NOW HIRING
PACKAGING & PRODUCTION

BUSCAMOS EMPLEADOS
EN PAQUETERÍA Y PROCESO

START AT \$16-\$17 PER HOUR
SALARIO INICIAL DE \$16-\$17 POR HORA

2807 3rd Street, Tillamook, OR
503-842-7577 · wernerjerky.com

Averill
Landscaping
Materials

Bark Dust (Fir & Hemlock)
Compost * Red Rock
Decorative Rock
6955 Kilchis River Road *
503.801.1214



TRACY E. SOLIS, DVM, MS

PIONEER
Veterinary Hospital

801 MAIN ST.
TILLAMOOK, OR 97141
(503) 842-8411



GEEK
ROOFING

Residential Roofing Installations, Repairs, Skylights, Gutter Maintenance, and More!

971-377-9950
www.geekroofingpdx.com

Blank space for advertisement.

WORKFORCE
Employee Leasing and
Temporary Employee Services

Always Accepting Applications

Workforceor.com
markandlisa@workforceor.com
Phone: 503-842-7831 Fax 503-842-5212

**ALBRIGHT
KITTELL PC**
- ATTORNEYS AT LAW -

Wills * Trusts * Probate * Estate Planning
Corporations * Business * Real Estate
Domestic Relations * Guardianships

Lois A. Albright
Christopher M. Kittell

www.albrightkittell.com
2308 3rd St. Tillamook — 503.842.6633

TONY VELTRI
INSURANCE SERVICES

Auto * Home * Business * Farm

Phone: 503.842.4407
Fax: 503.842.4409

1700 4th St., Tillamook, OR 97141

BARBUR
LAW LLC

Estate Planning
to Protect Your Family

1000 N Main Avenue, Tillamook
503-842-2553 | www.barburlaw.com



Blank space for advertisement.

Blank space for advertisement.

Full Color Paint, LLC
Fernando Rojas

P.O. Box..666
Tillamook, OR, 97141
Phone:503-801-0757
fullcolorpaint2480@gmail.com
Interior/Exterior painting, drywall repair,
Pressure Washer.

Bonded-Insured CCB#208834



JENCK FARMS
Hay and Silage Hauling

745 Third Street
Tillamook, OR 97141
503-842-7348



Edward Jones Brett Hurliman, AAMS*

MAKING SENSE OF INVESTING
2015 10TH Street Ste.B
Tillamook, OR 97141
Bus: 503.842.3695 Fax: 888.694.9471
TF 800.858.4216 HM503.842.7017



Waud's
Funeral Home

1414 3rd Street
Tillamook, OR 97141

Michael T. Waud * Louisa Waud
Thomas A. Waud * Betty Waud 503-842-7557



Blank space for advertisement.

Blank space for advertisement.



¡Bienvenidos a la Iglesia Sagrado Corazón y San José, Misión!

Somos una comunidad de creyentes centrados en la Eucaristía,
la Palabra de Dios y la tradición católica. Juntos damos
testimonio de nuestra fe a través del Sacramentos, buenas
obras de servicio y oración.



**IGLESIA SAGRADO CORAZON - Tillamook &
SAN JOSE, IGLESIA MISION - Cloverdale**

20 DE ABRIL, 2025
DOMINGO DE PASCUA



IGLESIA SAGRADO CORAZON:
2411 5th St. Correspondencia 2410 5th St.
Tillamook, OR 97141

Teléfono: 503-842-6647
Fax: 503-842-3897

Correo electrónico:
sacredheart2411@gmail.com
Sitio Web: sacredheartchurchtillamook.org
Gústanos y compártenos en Facebook

Horas de Oficina:
Martes - Jueves, 10 am - 2 pm
Cerrado los Lunes y Viernes

Misa Diaria:
Vea la sección de Actividades semanales
Miércoles de Ceniza 9:30 am y 6:00 pm

Adoración del Santísimo:
Adoración Perpetua En la Capilla

MISA SABADO Y DOMINGO:
Sábado Vigilia: 5:00 pm
Domingo Misa - English: 8:30 am
Domingo Misa - Español 12:30 pm
Rosario: Antes de cada Misa

CONFECION; sábado 3:30-4:30
Y por cita



San José, Parroquia Misión
34560 Parkway Dr
PO Box 9
Cloverdale, OR 97112
503-842-6647

Miércoles de Ceniza
12:00 mediodía
Domingo 10:30 am
Confesiones: llame a la oficina
Para una cita

PERSONAL DE LA PARROQUIA

Father Angelo Te - Pastor 503-842-6647
jte@archdpdx.org

Emergencia # (peligro de muerte) 503-812-1035

Anna Orta - Secretaria 503-842-6647
sacredheart2411@gmail.com

Ronda Groshong Business Manager 503-842-6647
rgroshong@archdpdx.org

Diana Benito - Coord. Formación de Fe 503-842-664
hispaniccoordinator2021@gmail.com

Diana Benito - Ministerio Hispano 503-842-6647
hispaniccoordinator2021@gmail.com

Kathy Ellis - Coordinadora de Música 503-842-6647

HORARIO DE ACTIVIDADES SEMANALES

Lunes, 21 de Abril	(La oficina esta cerrada)
12 PM	Junta de las Hijas Católicas
Martes, 22 de Abril	
4:30 pm	Rosario
5:00 pm	Misa
Miércoles, 23 de Abril	
9:00 am	Rosario
9:30 am	Misa
6:00 pm	Formación de Fe
Jueves, 24 de Abril	
9:00 am	Rosario
9:30 am	Misa
Viernes, 25 de Abril	
9:00 am	Rosario
9:30 am	Misa
Sábado, 26 de Abril	
3:30 pm	Confesiones
4:30 pm	Rosario
5:00 pm	Misa Vigilia
Domingo, 27 de Abril	
8:00 am	Rosario (Ingles)
8:30 am	Misa (Inglés)
12:00 pm	Rosario (Español)
12:30 pm	Misa (Español)



INTENCION DE LA MISA SAN JOSE EN CLOVERDALE

Jueves, 24 de Abril	
11:00 am	Misa
	- Salud de Mayra Robles
Viernes 25 de Abril	
11:00 am	
	† - Gabina Ocampo & Jesus Flores
Domingo, 27 de Abril	
10:00 am	Rosario
10:30 am	Misa
	Healing of Lorenzo Ybarra Jr.



CODIGO QR PARA DONACIONES EN LINEA

Este es el código QR de la Iglesia Sagrado Corazón para sus donaciones en línea. Puede empezar a usarlo si usted desea. ¡Gracias por tu generosidad!

Intenciones de Misas



Martes, 22 de Abril	Almas del Purgatorio
Miércoles, 23 de Abril	Salud de Mayra Robles
Jueves, 24 de Abril	Almas del Purgatorio
Viernes, 25 de Abril	† - Gabina Ocampo & Jesus Flor
Sábado, 26 de Abril	5:00 pm Filigrees de la Parroquia
Domingo, 27 de Abril	8:30 am † - Kimberly Lara Ramirez
	12:30 pm † - Filimon Marquez & Esperanza Huerta



Loyola Press, Conexión Familiar Dominical

Nuestra vida familiar sin duda mejoraría si pudiéramos transformar el saludo de Jesús en un elemento central de nuestras interacciones familiares. Después de su Resurrección, «La paz esté con ustedes» es lo primero que Jesús dice a sus discípulos. Esta podría ser nuestra oración familiar diaria. En el Evangelio de hoy, también escuchamos que Jesús sopló sobre sus discípulos y les dio el don del Espíritu Santo. En el Bautismo, cada uno de nosotros ha recibido el don del Espíritu Santo, así como el perdón de los pecados. La paz es un **fruto del Espíritu Santo**. Nuestro Bautismo, entonces, nos invita a compartir la paz que Cristo dio a sus discípulos y nos encomienda a compartir esa paz de Cristo perdonando generosamente a los demás como Jesús enseñó.

Al reunirse en familia, piensen en regalos que podrían recibir juntos, como un libro para colorear y crayones, un libro y un marcapáginas, o un dispositivo electrónico y baterías. Observen que Jesús también emparejó dos regalos en el Evangelio de hoy. Lea en voz alta el Evangelio de este domingo, Juan 20:19-31. Analice los dos dones que Jesús dio a sus discípulos: la paz y el Espíritu Santo. Pregunte: ¿Qué debían hacer los discípulos con estos dones? (Fueron enviados como Jesús fue enviado por el Padre para perdonar los pecados). Recuerde que cada uno de nosotros ha recibido el don del Espíritu Santo de Jesús en nuestro Bautismo y que la paz es un fruto del Espíritu Santo. Observe que, dado que también hemos recibido estos dones de Cristo, también somos enviados a ser personas que perdonan a los demás como enseñó Jesús. Determine una acción que su familia pueda hacer para compartir la paz y el perdón entre sí. Recen juntos la Oración por la Paz de San Francisco.

<https://www.loyolapress.com/catholic-resources/liturgical-year/sunday-connection/>



Ministerio de Liturgia

Sábado 3 de Mayo	8:30 p.m.
Lector:	Joan Yost
EM:	Christine Wolf Teigen
Sacristán:	
Monaguillos:	
Domingo 4 de Mayo	10:00 a.m.
Lector:	Cynthia Miller
EM:	Terri Von Heeder y Christina Maahs
Sacristán:	
Monaguillo:	
Domingo 4 de Mayo	12:00 p.m.
Lector:	Omar Hernandez
EM:	Andres Sanchez Y Maria H.
Rosario:	Herminia Benito
Sacristán:	Diana Benito
Monaguillo:	
Ujier:	Julian, Alejandro, Dolores, Maria H.

Oración del Papa Francisco para el Año del Jubileo

Padre que estás en el cielo,
la *fe* que nos has donado en
tu Hijo Jesucristo, nuestro hermano,
y la llama de *caridad*
infundida en nuestros corazones por el Espíritu Santo,
despierten en nosotros la bienaventurada *esperanza*
en la venida de tu Reino.

Tu gracia nos transforme
en dedicados cultivadores de las semillas del Evangelio
que fermenten la humanidad y el cosmos,
en espera confiada
de los cielos nuevos y de la tierra nueva,
cuando vencidas las fuerzas del mal,
se manifestará para siempre tu gloria.

La gracia del Jubileo
reavive en nosotros, *Peregrinos de Esperanza*,
el anhelo de los bienes celestiales
y derrame en el mundo entero
la alegría y la paz
de nuestro Redentor.
A ti, Dios bendito eternamente,
sea la alabanza y la gloria por los siglos.
Amén.



S = Salud A = Alma

S - Jeanette Werner	A - Tom Leith
S - Jackie Kottre	A - Fib Johnston
S - Frances Madachy	A - Jo Wehinger
S - Luis Silveira	A - Linda Rodriguez
S - D J Maher	A - Trinidad Martinez
S - Andrea Jenck	A - Jim Hurliman
S - Estrella Te	A - Bob Willhite
S - Kerma Lamkin	A - Sue Hurliman
S - John Bender	A - Heidi Rutar
S - Dotty Geller	A - Dora Leyva
S - Donna Molendyke	
S - Westin Bennett	
S - Ed Rieger	
S - Hank Gollon	

Favor de orar también por los miembros de nuestra Parroquia, por las Almas del Purgatorio y los pecadores del mundo. **Los nombres en el libro de intenciones serán presentados durante la Misa diaria.**

Lecturas del día

Lunes 28 de Abril	
1ª Lectura	Hechos 4:23-31
Salmo:	2:1-9
Evangelio	Juan 3:1-8
Martes 29 de Abril	
1ª Lectura	Hechos 4:32-37
Salmo	92:1-2,5
Evangelio	Juan 3:7-15
Miércoles 30 de Abril	
1ª Lectura	Hechos 5:17-26
Salmo	33:2-9
Evangelio	Juan 3:16-21
Jueves 1 de Mayo	
1ª Lectura:	Hechos 5:27-33
Salmo	33:2,9,17-20
Evangelio	Juan 3:31-36
Viernes 2 de Mayo	
1ª Lectura	Hechos 5:34-42
Salmo	26:1,4,13-14
Evangelio	Juan 6:1-15
Sábado 3 de Mayo	
1ª Lectura	1 Corintios 15:1-8
Salmo	18:2-5
Evangelio	Juan 14:6-14
Domingo 4 de Mayo	
1ª Lectura	Hechos 5:27-32,40-41
Salmo	29:2, 4-6,11-13
2ª Lectura	Apocalipsis 5:11-14
Evangelio	Juan 21:1-19

Anuncios Favor de leerlos



VEN Y ÚNETE A NOSOTROS DESPUÉS DE LA MISA DE LAS 8:30
TODOS LOS DOMINGOS:

El próximo domingo 27 de Abril, las Hijas Católicas, te servirán café y donas después de la misa de las 8:30 am en el salón parroquial. Ven y únete a la diversión.



Ministerio para personas confinadas en casa

¿TIENES UN SER QUERIDO EN CASA A QUIEN LE GUSTARÍA RECIBIR LA SAGRADA COMUNIÓN?

Nuestra parroquia tiene la bendición de contar con feligreses que sirven como Ministros Extraordinarios de la Comunión (EMC) para los feligreses que están confinados en sus hogares. Lo más apropiado es llevar la Comunión a los enfermos y/o confinados en sus hogares después de la Misa, pero se pueden hacer otros horarios según la disponibilidad. Este ministerio, una obra corporal de misericordia (visitar a los enfermos) les recuerda a quienes están confinados en sus hogares que son una parte importante de nuestra comunidad de fe. ¿Conoces a un feligrés de la Iglesia del Sagrado Corazón que esté confinado en su hogar? Comparte este anuncio del boletín con otros feligreses que conozcas e invítalos a que nos llamen. Llama a la Oficina Parroquial al (503) 842-6647 para hacer los arreglos.



Iglesia de San José, Cloverdale

La Sociedad del Altar de San José se reúne el segundo lunes de cada mes, de septiembre a mayo. Todas las mujeres de la parroquia están invitadas a unirse a nosotros. Las reuniones comienzan a las 10 a. m.

La Sociedad del Altar de San José ofrece una beca de \$1,000.00 a un estudiante de último año que sea miembro activo de la parroquia de San José. Comuníquese con Mary Jo Marsh al 503-392-3332.

La fecha límite de solicitud es el 30 de abril de 2025.

¡Muchas gracias!

¡Gracias a todos los que ayudaron a limpiar nuestra iglesia el sábado para prepararla para la Pascua! Gracias a todos los estudiantes de Confirmación que se esforzaron mucho y que hicieron un excelente trabajo. Gracias a sus padres, que también participaron con ellos. ¡Gracias a quienes lavaron a presión y limpiaron nuestras ventanas!

¡Gracias a todos los que participaron! ¡Agradecemos mucho toda su ayuda!

La Espiritualidad de las Lecturas

DOMINGO DE PASCUA

20 de ABRIL, 2025

Una luz suave

Se despierta el alma oscura de la noche al sonido del piar de la vida. La única luz que se ve entre las tinieblas es la de una pequeña vela. El amanecer llega de puntillas.

Este momento es el fulcro de todo el tiempo.

La Pascua de la Resurrección.

El viernes pasado nos dejó vulnerables a la culpa--por sus llagas, al pensar que nuestros pecados las ocasionaron. Por sus brazos, marcados aún con sus heridas. Y tal vez es por eso que nos puede abrazar y y envolver con tanta ternura en ellos. Tal vez sus heridas tienen conciencia de la forma de nuestro ser.

El Cristo que nos cuida como una madre.

En la misa de vigilia, se canta así:

O certe necessarium Adae peccatum
quod Cristi morte deletum est!
O felix culpa,
quae talem ac tantum meruit habere Redemptorem!*

Necesario fue el pecado de Adán,
que ha sido borrado por la muerte de Cristo.
¡Feliz la culpa que mereció tal Redentor!

¿No alaba el cantor el pecado de Adán y Eva? “Necesario fue el pecado de Adán” La muerte de Cristo ha borrado su pecado. ¿Es justo celebrar el concepto del pecado “necesario”? El pecado original no nos parece ni bueno ni bendecido. Tampoco nuestra tendencia a obrar mal.

Pero es cierto. Sin ese pecado, un Salvador como el nuestro jamás hubiera llegado al mundo. Ahora los brazos heridos de Cristo nos pueden acoger, consolar, absolver y abrazar. No hay palabras que describan la bendición que hemos recibido.

Los pecados conllevan siempre en su desobediencia la promesa del perdón. Así como la noche viene siempre con la promesa de la luz.

O vere beata nox,
in qua terrenis caelestia,
humanis divina iunguntur!

¡Qué noche tan dichosa
en que se une el cielo con la tierra,
o humano y lo divino!

Ya varias personas tienen sus velas encendidas. Muy pronto, la mitad de la iglesia se despierta a la suave luz de Cristo. Y, rápidamente, todos los demás. El amanecer ha borrado sus caras para convertirlas en la luz de la mañana, un brillo dulce y humilde.

Jesús se hizo noche. Jesús es la luz.

Ahora podemos mirarlo y ver a quien siempre ha sido. El Cristo de Dios. La esencia del amor. La llama simple que ilumina el mundo.